

## RESTABFALL

Residual waste  
Déchets résiduels  
النفايات المتبقية  
Ziblên bermay  
Остаточные отходы



## BIO-ABFALL

Biowaste  
Déchets bio  
النفايات العضوية  
Ziblên jîndar  
Био-отходы



## VERPACKUNGEN

Packing materials  
Emballages  
مواد التعبئة  
Madyên bestebendiyê  
Упаковки



## ALTPAPIER

Paper  
Papier  
الزجاج القديم  
Kaxez  
Старая бумага



## ALTGLAS

Glass  
Verre  
الزجاج القديم  
DûDe  
Старое стекло



# ABFALLTRENNUNG LEICHT GEMACHT



WASTE SEPARATION MADE EASY  
LE TRI SÉLECTIF EN TOUTE SIMPLICITÉ

فصل النفايات بطريقة سهلة  
JI HEV VEQETANDINA ZIBLAN HÊSAN BÛ  
Простое распределение мусора





## ELEKTRO-ALTGERÄTE

Old electrical devices  
Appareils électriques usagés  
الأجهزة الإلكترونية القديمة  
Alavên kevnê karebayê  
Старая бытовая техника



### WERTSTOFFHOF oder ABHOLUNG\*

Recycling centre or collection\*  
Déchetterie ou ramassage\*  
مركز إعادة التدوير أو الإقلال\*

Depo an komkirina ziblê vezivirandî\*  
Центр утилизации или сбор  
мусора\*

\*Abholung mit der Sperrmüllabfuhr.  
Sperrmüllbestellung über [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de)  
möglich – oder einfach den QR-Code scannen.

\*Collection with bulky waste services.  
You can order bulky waste collection via  
[www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) – or just scan the QR code.

\*Ramassage des déchets encombrants. Commande  
deramassage de déchets encombrants possible via  
[www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) ou en scannant le code QR.

\*إقلال النفايات الكبيرة. يُمكن طلب إقلال النفايات الكبيرة عبر الموقع [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de)  
أو ببساطة عن طريق مسح رمز الاستجابة السريعة QR.

\*Koma ziblên mezin berhev bikin. Dikarin li ser  
malpera [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) demekê destnîdan  
bikin – yan tenê kodeya QR ê sken bikin.

\*Сбор производится отделом  
крупногабаритного мусора. Заказ по сбору  
этого мусора возможен через сайт  
[www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) – или просто  
просканировать QR-код.



## ALTKLEIDER

Used clothing  
Vieux vêtements  
الملابس المستعملة  
Kincên bikarhatî  
Старая одежда



### CONTAINER\* Recycling bank\* Conteneur\*

الحاوية\*  
Qap\*  
Контейнер\*

\*Altkleider-Container werden von diversen  
gemeinnützigen Organisationen aufgestellt.  
Sie sind meist an ZAH-Container-Stellplätzen  
zu finden.

\*Clothes banks are set up by various charitable  
organisations. They are mostly found  
at ZAH skip lots.

\*Les conteneurs de vieux vêtements sont mis à  
disposition par différents organismes d'intérêt public.  
Ils sont généralement placés sur des emplacements  
de conteneurs ZAH.

\*يتم توفير حاويات للملابس المستعملة من عدة منظمات خيرية. وغالبًا ما تجدناها في  
مواقف السيارات بين صندوق ZAH.

\*Saziyên xêrxwaz yê cûda qarêñ taybetî kincên  
bikarhatî, pêşkêşî dikin. Bi piranî dikarin wan di  
nava depoyên qarê-ZAH ê de peyda bikin.

\*Установка контейнеров для старой одежды  
производится отдельными Благотворительными  
организациями. Их можно найти в основном на  
площадках с другими контейнерами от ZAH



## SPERRMÜLL

Bulky waste  
Encombrants  
النفايات ذات الحجم الكبير  
Ziblên mezin  
Старая мебель



### WERTSTOFFHOF oder ABHOLUNG\*

Recycling centre or collection\*  
Déchetterie ou ramassage\*  
مركز إعادة التدوير أو الإقلال\*  
Depo an komkirina ziblê vezivirandî\*  
Центр утилизации или сбор мусора\*

\*Abholung mit der Sperrmüllabfuhr.  
Sperrmüllbestellung über [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de)  
möglich – oder einfach den QR-Code scannen.

\*Collection with bulky waste services.  
You can order bulky waste collection via  
[www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) – or just scan the QR code.

\*Ramassage des déchets encombrants. Commande  
de ramassage de déchets encombrants possible via  
[www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) ou en scannant le code QR.

\*إقلال النفايات الكبيرة. يُمكن طلب إقلال النفايات الكبيرة عبر الموقع [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de)  
أو ببساطة عن طريق مسح رمز الاستجابة السريعة QR.

\*Koma ziblên mezin berhev bikin. Dikarin li ser  
malpera [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) demekê destnîdan  
bikin – yan tenê kodeya QR ê sken bikin.

\*Сбор производится отделом  
крупногабаритного мусора. Заказ возможен  
через сайт [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) – или просто  
лутем сканирования QR-кода.



## WERTSTOFFE

Reusable materials  
Matériaux  
المواد القابلة لإعادة التدوير  
Madyên bikaranîna çendcarî  
Повторно используемые  
материалы



### WERTSTOFFHOF Recycling centre Déchetterie

مركز إعادة التدوير  
Depoya ziblê vezivirandî  
Центр утилизации

Über [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) oder QR-Code finden  
Sie den Wertstoffhof in Ihrer Nähe.

You can find your local recycling centre at  
[www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) or by using the QR code.

Vous trouverez une déchetterie de proximité sur  
[www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) ou en scannant le code QR.

عن طريق الموقع [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) أو رمز الاستجابة السريع QR  
مسجد مركز تدوير النفايات الأقرب إليك.

Di malpera [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) de yan bi kodeya  
QR ê, hûn dikarin navnîdana cihê depoya ziblê  
vezivirandî ya herî nêzikî xwe peyda bikin.

Через сайт [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de) или QR-код вы  
можете найти центр утилизации в вашей  
местности.



## SONDERABFÄLLE

Special waste  
Déchets toxiques  
النفايات الخاصة  
Ziblên taybet  
Токсичные отходы



### ENTSORGUNGZENTRUM HEINDE oder SCHADSTOFFMOBIL

Heinde waste disposal centre or mobile  
hazardous waste collection  
Centre de collecte de Heinde ou véhicule  
spécial pour produits toxiques

مركز التخلص من النفايات في هاينده أو سيارة المواد الضارة المتنقلة  
Navenda vezivirandina ziblî ya Heinde yan  
wesayîta komkirina ziblên metirsîdar  
Центр утилизации в Хайнде или  
мобильный сбор вредных отходов

Ganzjährig gebührenfreie Annahme von  
haushaltsüblichen Mengen am  
Entsorgungszentrum Heinde  
(Schadstoff-Sammelhalle) oder Schadstoffmobil  
on Tour – Termine unter [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de)

Year-round, cost-free acceptance of ordinary  
household quantities at the Heinde waste disposal  
centre (hazardous waste collection hall) or touring  
mobile hazardous waste collection – dates at  
[www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de)

Collecte gratuite toute l'année de quantités usuelles  
aux ménages au centre de collecte Heinde (centre  
de collecte des produits toxiques) ou lors des  
passages du véhicule spécial pour produits toxiques  
– Rendez-vous via [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de)

يقول الكميات المعتادة من النفايات طوال العام مجانًا في مراكز التخلص من النفايات في  
هاينده (مركز جمع المواد الضارة) أو عربة جمع المواد الضارة المتنقلة – حدد موعدًا  
عبر الموقع [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de)

Qebûl kirina rêjeya malbatî di tevahiya salê di  
navenda vezivirandina ziblî ya Heide (Salona  
komkirina ziblên metirsîdar) yan wesayîta ziblên  
metirsîdar di tore de, destnîdan kirina demê li ser  
malpera [www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de)

Круглый год производится бесплатный сбор  
мусора с одного домашнего хозяйства в  
центре утилизации в Хайнде (склад по сбору  
вредных веществ) или мобильный сбор по  
срокам, которые устанавливаются через сайт  
[www.zah-hildesheim.de](http://www.zah-hildesheim.de)



Bahnhofsallee 36  
31162 Bad Salzdetfurth, OT Groß Dungen  
Tel. 05064 905-0  
Fax 05064 905-99  
info@zah-hildesheim.de

WWW.ZAH-HILDESHEIM.DE